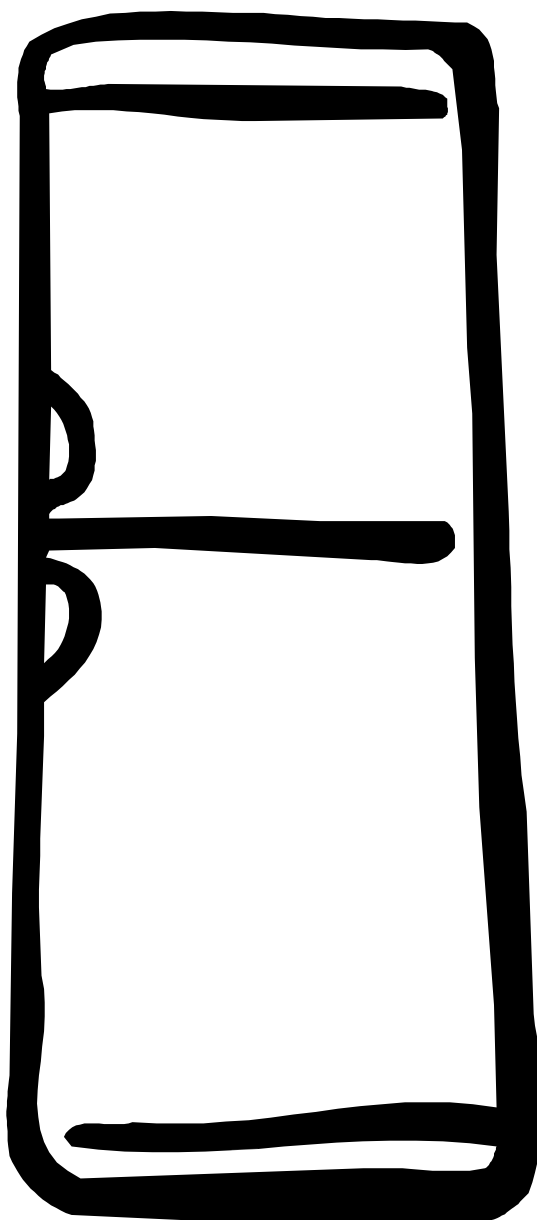


Холодильник - морозильник

ИНСТРУКЦИЯ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ



ERZ36700W, ERZ36700X

Указания по безопасности эксплуатации

Ваш новый холодильник может обладать функциями, которых не было в вашем предыдущем холодильнике. Поэтому с настоящей инструкцией следует тщательно ознакомиться. Инструкцию следует сохранить, для того чтобы ею можно было воспользоваться позже или передать ее возможному новому владельцу холодильника.

Эти предостережения приведены для вашей безопасности. Обязательно ознакомьтесь с ними перед установкой или использованием прибора. Ваша безопасность очень важна для нас. Если вы сомневаетесь, правильно ли вы поняли приведенные рекомендации, позвоните нам на информационную линию Electrolux: (I 95) 937-78-37.

Для пользователя

- Данный холодильник предназначен для хранения продуктов питания в обычных бытовых условиях в соответствии с настоящей инструкцией.
- Как в холодильнике, так и в морозильном отделении не следует хранить взрывоопасные газы или жидкости, так как это может привести к травмам и повреждениям имущества.
- К расположенным внутри и в задней части холодильника деталям системы охлаждения не должны прикасаться острые предметы. В случае возникновения пробоины в системе охлаждения холодильник повредится и хранящиеся в нем продукты могут испортиться.
- В морозильном отделении не следует хранить газированные напитки или бутылки с жидкостью. Стекланные бутылки могут треснуть.
- Холодильник имеет значительный вес. Края корпуса или выступающие части могут оказаться острыми. При перемещении холодильника следует соблюдать осторожность и пользоваться защитными перчатками.

Безопасность детей

- Следите за тем, чтобы дети не играли с регуляторами и внутренними деталями холодильника.

Утилизация старого холодильника

Выньте вилку из розетки и обрежьте кабель питания как можно ближе к задней панели холодильника. Удостоверьтесь в том, что все замки и защелки сняты с холодильника во избежание несчастных случаев с маленькими детьми. Лучше всего снять дверь полностью. Постарайтесь не повредить систему охлаждения холодильника. Изоляция и система охлаждения могут содержать в себе вредные для озонной оболочки материалы. По этой же причине холодильник следует сдать на соответствующий пункт утилизации (доп. информацию можно получить в местной администрации).



Символ на изделии или на его упаковке указывает, что оно не подлежит утилизации в качестве бытовых отходов. Вместо этого его следует сдать в соответствующий пункт. Вместо этого его следует сдать в соответствующий пункт последующей утилизации. Соблюдая правила утилизации изделия, Вы можете предотвратить причинение окружающей среде и здоровью людей потенциального ущерба, который возможен, в противном случае, вследствие неподобающего обращения с подобными отходами. За более подробной информацией об утилизации этого изделия просьба обращаться к местным властям, в службу по вывозу и утилизации отходов или в магазин, в котором Вы приобрели изделие.

В данном руководстве используются следующие символы



Важная информация, касающаяся Вашей безопасности и о том, как избежать повреждения машины



Общая информация и полезные советы



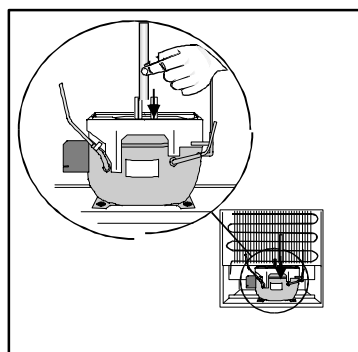
Информация по охране окружающей среды

Перед началом эксплуатации

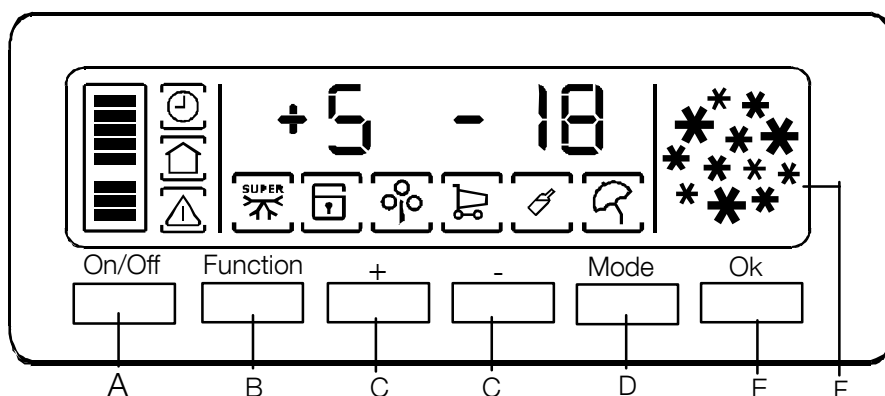
Установите холодильник на место и выполните чистку описанным в разделе “Монтаж” образом. Удостоверьтесь в том, что расположенный за холодильником шланг талой воды ведет в испарительный поддон.




Перед тем как вставить вилку в розетку и включить холодильник в первый раз, ему следует дать отстояться в течение 4 часов, для того чтобы жидкость системы охлаждения успела сбалансироваться. В противном случае компрессор холодильника может повредиться.




ДИСПЛЕЙ




- A** Кнопка ВКЛ/ВЫКЛ
- B** Кнопка Функции
- C** Кнопка установки температуры
- D** Кнопка MODE
- E** Кнопка подтверждения выполненной установки
- F** Контрольный индикатор температуры и функций

 Если данный индикатор горит, это означает, что соответствующее ему отделение холодильника работает;

Мигающий индикатор показывает, к какому отделению холодильника будут применены выполняемые Вами операции;

 Сигнализация повышенной температуры и индикатор звуковой сигнализации открытой двери (если данная функция имеется);

 Если данный индикатор горит, то показываемая на дисплее температура соответствует температуре окружающей среды;

 Индикатор положительной температуры;


 Индикатор отрицательной температуры;


 Индикатор температуры;


 Индикатор функции блокировки от вмешательства детей;

 Индикатор функции Покупки;

 Индикатор функции Охлаждение Напитков;

 Индикатор функции Быстрое Замораживание;

 Индикатор функции Эко-режим.




 Индикатор функции Времени

 Индикатор функции Отпуск.

Первое включение

Á Á Á Á ÁÁ
электрическую розетку дисплей не загорится, нажмите кнопку включения холодильника (A).

Сразу после включения холодильник будет находиться в аварийном режиме. На дисплее будет мигать показание температуры и будет звучать звуковой сигнал.

Чтобы выключить звуковой сигнал, нажмите кнопку (E) (см. также раздел «Сигнализация повышенной температуры»). Индикатор  или  продолжит мигать, а индикатор  будет показывать максимальную зафиксированную температуру в холодильнике.

Для надлежащего хранения продуктов питания включите функцию Эко-режим, которая устанавливает следующие температуры:

+5°C – в холодильной камере

-18°C – в морозильной камере

- Перед помещением продуктов в морозильную камеру подождите, пока температура в ней опустится до -18°C.
- Для того чтобы установить другую температуру, см. раздел «Установка температуры».

Важная информация

Если дверь холодильника остается на несколько минут приоткрытой, внутреннее освещение через несколько минут автоматически выключится. После этого, чтобы внутреннее освещение снова заработало, необходимо закрыть и вновь открыть дверь.

Выключение

Для того, чтобы выключить прибор, нажмите и удерживайте нажатой кнопку (A) в течение более 1 секунды. На температурном дисплее будет показан обратный отсчет 3-2-1.

Функциональное меню

При нажатии на кнопку D происходит вызов функционального меню. Выбор функции необходимо подтвердить путем нажатия кнопки E. Если в течение нескольких секунд кнопка E не будет нажата, дисплей переключится в обычный рабочий режим. Имеются следующие функции:


Блокировка от вмешательства детей
Покупки
Эко-режим
Быстрое замораживание
Охлаждение
Функция Отпуск


Установка Времени

Функция времени активируется при помощи нажатия кнопок +/- (C/C). Сперва выставьте часы, подтвердите кнопкой E, затем задайте минуты и также подтвердите кнопкой E. Примечание! После отключения электричества время каждый раз необходимо выставлять заново.

Выбор/Выключение/Включение

Установка температуры

Установка температуры осуществляется при помощи кнопки (O) для выбора камеры холодильника и кнопки () непосредственно для установки температуры.

При нажатии на кнопку () на индикаторе мигает текущая заданная температура. Для подтверждения настройки температуры нажмите кнопку (E).

Раздастся звуковой сигнал, и на дисплее на несколько секунд появится новое заданное значение температуры, а затем будет показано текущее значение температуры в камере холодильника.

Вновь заданная температура должна быть достигнута в течение 24 часов.

После длительного периода, в течение которого холодильник не использовался, нет необходимости заново устанавливать температуру, поскольку она сохраняется в памяти прибора

Внимание!

Во время периода стабилизации температуры после первого включения прибора отображаемая на дисплее

температура может не соответствовать заданной температуре.

Отключение одной из камер

Для выключения одной из камер холодильника выберите ее, нажимая на кнопку В, а затем нажмите кнопку (А). На дисплее появится обратный отсчет.

Функция Температура окружающей среды

Функция Температура Окружающей Среды включается посредством нажатия кнопки Ó (при необходимости – несколько раз), пока на дисплее не загорится соответствующий индикатор

В этом режиме на дисплее отображается температура окружающей среды.

В течение нескольких секунд после выбора данной функции нажмите кнопку Е для подтверждения. Прозвучит звуковой сигнал, индикатор продолжит гореть.

Вы можете отменить данную функцию в любое время. Для этого нажимайте кнопку Ó, пока соответствующий индикатор не начнет мигать, и нажмите кнопку Е для подтверждения.

Блокировка от вмешательства детей

Функция Блокировка От Вмешательства Детей включается посредством нажатия кнопки D (при необходимости – несколько раз), пока на дисплее не загорится соответствующий индикатор

В течение нескольких секунд после выбора данной функции нажмите кнопку Е для подтверждения. Прозвучит звуковой сигнал, индикатор продолжит гореть.

В этом режиме кнопки управления блокируются, и изменение настроек холодильника невозможно.

Вы можете отменить данную функцию в любое время. Для этого нажимайте кнопку D, пока соответствующий индикатор не начнет мигать, и нажмите кнопку Е для подтверждения.

Функция Покупки

Если Вам необходимо поместить в холодильник большое количество продуктов, мы рекомендуем включить функцию Покупки, чтобы продукты быстрее охладились и во избежание повышения температуры других хранящихся в холодильнике продуктов.

Функция Покупки включается посредством нажатия кнопки D (при необходимости – несколько раз), пока на дисплее не загорится соответствующий индикатор

В течение нескольких секунд после выбора данной функции нажмите кнопку Е для

подтверждения. Прозвучит звуковой сигнал, индикатор продолжит гореть.

Функция Покупки автоматически выключится примерно через 6 часов.

Вы можете отменить данную функцию в любое время. Для этого нажимайте кнопку D, пока соответствующий индикатор не начнет мигать, и нажмите кнопку Е для подтверждения.

Функция Эко-режим

Функция Эко-режим включается посредством нажатия кнопки D (при необходимости – несколько раз), пока на дисплее не загорится соответствующий индикатор

В течение нескольких секунд после выбора данной функции нажмите кнопку Е для подтверждения. Прозвучит звуковой сигнал, и индикатор продолжит гореть.

В этом режиме в холодильнике будут автоматически созданы наиболее оптимальные температурные условия для хранения продуктов (+5°C и -18°C).

Вы можете отменить данную функцию в любое время. Для этого измените заданную температуру для одной из камер холодильника.

Замораживание свежих продуктов

Морозильная камера пригодна для долгосрочного хранения замороженных полуфабрикатов и для замораживания свежих продуктов.

Максимальное количество продуктов, которое можно заморозить за 24 часа, указано на фирменной табличке.

Чтобы заморозить максимально возможное количество продуктов, положите продукты непосредственно на охлаждающую поверхность (достаньте из холодильника ящик).

Если Вы замораживаете пиццу в ящике для продуктов, ее максимальный объем следует несколько уменьшить.

Помещайте замораживаемые продукты в отделение со знаком , поскольку это наиболее холодное место.

При замораживании свежих продуктов необходимо включить функцию Быстрое Замораживание. Для этого нажимайте кнопку D (при необходимости – несколько раз), пока на дисплее не загорится соответствующий индикатор

В течение нескольких секунд после выбора данной функции нажмите кнопку Е для подтверждения. Прозвучит звуковой сигнал, и на дисплее воспроизведется некоторая анимация.

Загрузите продукты в морозильную камеру через 24 часа после начала интенсивного охлаждения.

Для замораживания требуется 24 часа. В это время не помещайте в морозильную камеру дополнительные продукты.

Данная функция автоматически выключится через 52 часа.

Вы можете отменить данную функцию в любое время. Для этого нажимайте кнопку D, пока соответствующий индикатор не начнет мигать, и нажмите кнопку E для подтверждения.

Функция быстрого охлаждения напитков Охлаждение Напитков

Данная функция имеет две области применения. Первая – быстрое охлаждение консервных банок/бутылок на полке для быстрого охлаждения, вторая – охлаждение большого количества продуктов, имеющих комнатную температуру.

Функция Охлаждения Напитков, включается посредством нажатия кнопки D (при необходимости – несколько раз), пока на дисплее не загорится соответствующий индикатор \mathcal{Z} .

В течение нескольких секунд после выбора данной функции нажмите кнопку E для подтверждения. Прозвучит звуковой сигнал, индикатор продолжит гореть.

Функция Покупки автоматически выключится примерно через 6 часов.

Вы можете отменить данную функцию в любое время. Для этого нажимайте кнопку D, пока соответствующий индикатор не начнет мигать, и нажмите кнопку E для подтверждения.

Использование холодильной камеры

Установка температуры

Температуру можно изменять в пределах от +3°C до +8°C.

Во время нормальной работы индикатор показывает температуру в холодильной камере.

Внимание!

Отображаемая и заданная температуры могут отличаться. Это нормально, в особенности если:

- Изменение настройки температуры было выполнено недавно.
- Длительное время была открыта дверь холодильника.
- В холодильник была помещена теплая пища.

Зона свежих продуктов «

»

В зоне свежих продуктов поддерживается температура, слегка превышающая 0°C. Не нуждается в регулировании температуры пользователем.

Зона свежих продуктов \ddot{A} \dot{A} \ddot{A} снабжена двумя ящиками, разделёнными крышкой.

В нижнем ящике поддерживается более высокая влажность воздуха, в связи с чем в нём рекомендовано хранить ягоды, фрукты и овощи. Верхний ящик задуман для хранения мясных продуктов, рыбы и птицы.

Продукты, не пригодные для хранения в зоне свежих продуктов « \dot{A} »:

- Чувствительные к холоду фрукты, такие как бананы, плоды дынного дерева, \dot{E} авокадо и цитрусовые.

- Чувствительные к холоду овощи, такие как сладкий перец, огурцы, кабачки, баклажаны, картофель и помидоры.

- Недозревшие фрукты и овощи, к примеру, груши.

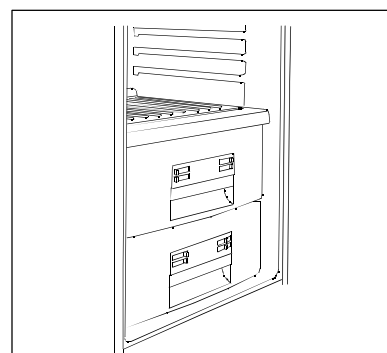
Материалы, подходящие для упаковки продуктов:

герметичные полиэтиленовые пакеты и обёрточная бумага;

пластмассовые судки с крышками;

- алюминиевая фольга.

Перед тем, как поместить продукты в зону свежих продуктов \ddot{A} \dot{A} \ddot{A} их в упаковку. При таком хранении продукты дольше сохранят свой аромат, свежесть и цвет.



Регуляция влажности воздуха

Оба ящика снабжены регулирующимися отверстиями для прохода воздуха. Степень открытия отверстий может регулироваться скользящими движками, что позволяет варьировать влажность внутри ящиков.

Когда отверстия для прохода воздуха открыты, воздух циркулирует сильнее, а влажность внутри ящика становится ниже.

При закрытых отверстиях для прохода воздуха его естественная влажность сохраняется дольше.


При экстремальной влажности, пожалуйста, откройте полностью отверстия для прохода воздуха.

Функция Отпуск

При включении функции Отпуск заданная температура в холодильной камере составляет $\pm 15^{\circ}\text{C}$. Это дает Вам возможность при долгом отсутствии (например, если Вы уезжаете в летний отпуск) оставить холодильник пустым и закрытым, не опасаясь образования неприятного запаха.

Для включения функции Отпуск

Á Á ÖË

Нажмите кнопку E для подтверждения. Холодильник находится в энергосберегающем режиме "Отпуск" 

Внимание!

В режиме "Отпуск" холодильная камера должна быть пустой.

Использование морозильной камеры

Морозильная камера отмечена символом



. Это означает, что она пригодна для замораживания свежих и хранения замороженных продуктов питания.

Установка температуры

Температуру можно изменять в пределах от -15°C до -24°C .

Мы рекомендуем установить в морозильной камере температуру -18°C . При этой температуре гарантируется надлежащее замораживание и хранение продуктов.

Внимание!

Во время периода стабилизации температуры после первого включения

прибора отображаемая на дисплее температура может не соответствовать заданной температуре.

Внимание!

Отображаемая и заданная температуры могут отличаться. Это нормально, в особенности если:

- Изменение настройки температуры было выполнено недавно.

- Длительное время была открыта дверь холодильника.

- В холодильник была помещена теплая пища.


Разница между температурами в отдельных частях морозильной камеры может достигать 5°C . Это нормальное явление.

При нормальной работе индикатор показывает наиболее высокую температуру в морозильной камере.

Хранение замороженных продуктов

При первом включении или после длительного периода, в течение которого холодильник не использовался, перед загрузкой продуктов дайте холодильнику поработать, по меньшей мере, 12 часов. Для достижения наилучших результатов:

если необходимо загрузить большое количество продуктов, достаньте из холодильника все ящики для хранения и разложите продукты непосредственно на полках.



Не превышайте максимально допустимый предел загрузки холодильника, указанный сбоку верхнего отделения (если имеется) 

Важная информация

В случае случайного размораживания, например, при отключении электроэнергии, если холодильник был выключен длительное время, превышающее указанное в технических характеристиках значение "время роста температуры", необходимо как можно скорее употребить в пищу размороженные продукты или приготовить их и снова заморозить (после остывания).


Сигнализация повышенной температуры

При повышении температуры в морозильной камере (например, при отключении электроэнергии) холодильник подает следующие сигналы:

- мигает показание температуры;
- мигает индикатор морозильной камеры  ;
- мигает символ  ;
- звучит звуковой сигнал.

При восстановлении нормальной рабочей температуры:

- звуковой сигнал выключается;
- показание температуры продолжает мигать;



Для отключения сигнализации нажмите кнопку E. При этом на индикаторе  на несколько секунд появится значение максимальной зафиксированной в камере температуры.

Вы можете отключить звуковой сигнал еще до восстановления нормальной рабочей температуры при помощи кнопки E.

Сигнализация открытой двери

Звуковая сигнализация включится, если дверь будет оставаться открытой более 5 минут.

При включении сигнализации открытой двери:

- мигает индикатор соответствующей камеры холодильника  ;
- мигает символ  ;
- звучит звуковой сигнал.

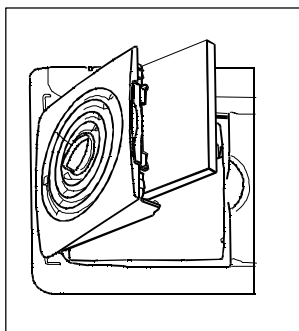
Для выключения звукового сигнала нажмите кнопку (E).

При восстановлении нормальных рабочих условий (дверь закрыта):

- звуковая сигнализация выключается.

Функция угольного фильтра:

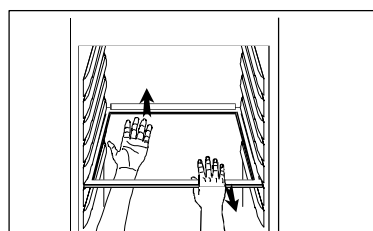
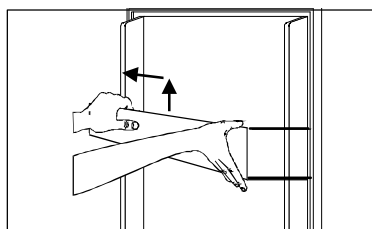
Встроенный угольный фильтр позволяет размещать продукты с сильным запахом рядом с другими продуктами так, что это не влияет на их вкус и запах.



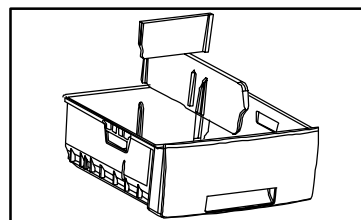
ВНУТРЕННЕЕ ПРОСТРАНСТВО ХОЛОДИЛЬНИКА

Ящик для хранения овощей разделён на несколько отделений для хранения различных видов овощей. Полки и дверные отделения легко снимаются, их можно менять местами. Некоторые полки следует сначала приподнять с задней части, для того чтобы их можно было вытянуть на себя.

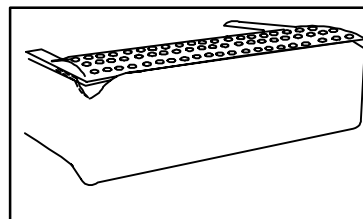
Полку над нижним дверным отделением и отделением для хранения овощей не следует переставлять, так как она обеспечивает правильную циркуляцию воздуха внутри холодильника. Полки с поднятым краем следует устанавливать поднятым краем к задней стенке холодильника, для того чтобы хранимые продукты не касались панели охлаждения.



Ящик для хранения овощей оснащен двумя передвижными перегородками, которые можно устанавливать в одно из пяти положений для разделения разных овощей и фруктов.



Коробка для овощей снабжена разборными вентиляционными окантовками для увеличения циркулирующего воздуха и снижения риска конденсации.

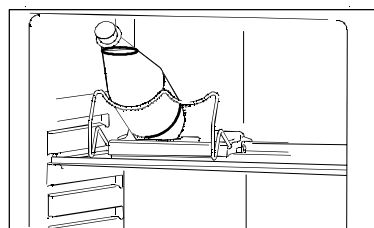
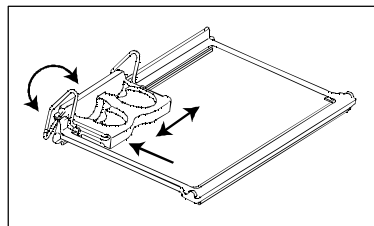


Полка для быстрого охлаждения

Полку для быстрого охлаждения можно установить на один из верхних уровней установки полок. Для обеспечения максимальной производительности охлаждения полку следует установить на второй сверху уровень.

Держатель для бутылок и банок

Боковая часть держателя для бутылок и банок подвижна, чтобы обеспечить наиболее оптимальную установку бутылок и банок перед решеткой. Для более легкого перемещения держателя в боковых направлениях, нажмите на держатель в направлении к задней стенке.



Во время охлаждения бутылок или банок, их следует расположить по центру перед решеткой для обеспечения максимальной эффективности охлаждения.

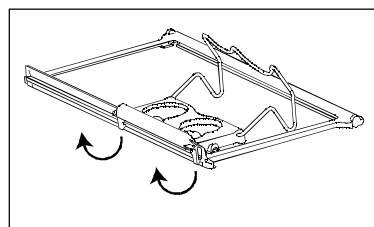
При охлаждении больших бутылок держатель можно совсем вынуть.

Для описания быстрого охлаждения бутылок см. раздел “Функция быстрого охлаждения”.

Снятие держателя для бутылок и банок

Выньте полку для быстрого охлаждения вместе с держателем из холодильника.

Чтобы снять держатель с полки, отогните скобы, которыми держатель крепится к задней стенке полки.



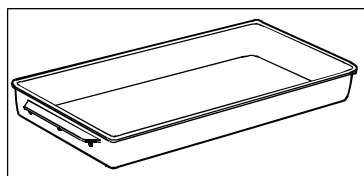
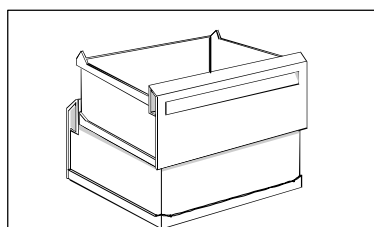
Ящики морозильника

Ящики для хранения продуктов помогают быстро найти нужный продукт. Для увеличения объема внутреннего пространства морозильника ящики можно вынуть и положить продукты прямо на полки. На все полки за исключением верхней продукты можно класть таким образом, чтобы они выступали за край полки на 20 мм, для максимального использования внутреннего пространства морозильника.

Нижний ящик вынимать из морозильника не следует, так как его присутствие необходимо для надлежащей циркуляции воздуха.

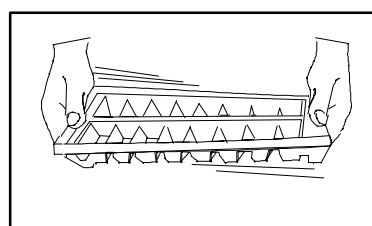
Поднос для замораживания

Поднос для замораживания используется для замораживания, например, ягод и или овощей. Продукты замораживаются приблизительно за четыре часа, после чего их можно упаковать обычным образом. Так как ягоды заморожены по отдельности, они не примерзают друг к другу и их можно вынимать из упаковки в нужном количестве.



Посуда для приготовления ледяных кубиков

Посуду для приготовления ледяных кубиков следует заполнять водой не более чем на три четверти, так как вода при замерзании расширяется. Ледяные кубики вынимаются посредством осторожного сгибания посуды. При слишком долгом хранении ледяные кубики высыхают и их вкус ухудшается, поэтому старые кубики лучше удалить из посуды и приготовить новые.



Практические советы

Советы по экономии энергии

- Место расположения холодильника следует тщательно выбрать согласно указаниям, приведенным в разделе “Монтаж”. Правильно установленный холодильник потребляет меньше энергии.
- Не открывайте двери холодильника без необходимости и не держите их слишком долго в открытом положении, поскольку при этом в холодильник поступает теплый воздух, что приводит к неоправданно частому включению компрессора.
- Следите за тем, чтобы ничто не мешало нормальному закрыванию дверей холодильника.
- Замороженные продукты следует размораживать в холодильнике, так как их холод снижает потребление энергии холодильника.
- Расположенные за холодильником компрессор и систему охлаждения следует периодически чистить пылесосом.
- Не помещайте теплые продукты в холодильник, дайте им сначала остыть.
- Перед тем как поместить продукты в морозильник, охладите их в холодильнике.
- Во избежание образования излишнего количества ледяного конденсата продукты следует тщательно упаковывать.
- При замораживании продуктов следует тщательно соблюдать указания, приведенные в разделе “Эксплуатация морозильника”. Это поможет предотвратить потери электроэнергии.
- В слишком низкой температуре внутри морозильника нет необходимости. Подходящая температура находится в пределах от -18°C до -20°C .
- Когда слой ледяного конденсата достигнет 3 - 5 мм, морозильник следует разморозить.
- Следите за тем, чтобы уплотнительные прокладки дверей были чистыми и не были повреждены.

Хранение продуктов

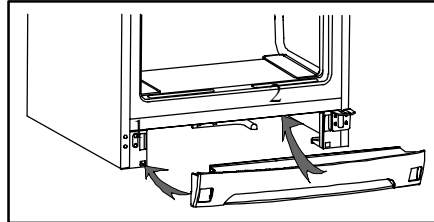
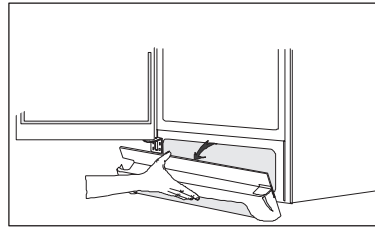
- Чтобы холодильник работал оптимальным образом не следует помещать в него горячие продукты и жидкости, которые могут испаряться.
- Старайтесь не покупать замороженные продукты, если вы не сможете сразу положить их на хранение. Рекомендуется использовать для перевозки продуктов теплоизолированный контейнер. По прибытии домой сразу поместите продукты в морозильник.
- Следите за тем, чтобы все хранящиеся в морозильнике продукты имели маркировку даты хранения, чтобы использовать их до окончания срока годности.
- Если вы сомневаетесь в качестве продукта, выньте его из холодильника и промойте камеру (см. раздел “Чистка и уход”).

Экология

- Изоляция и хладагент холодильника не содержат вредных для озонной оболочки материалов.
- Конструкция холодильника такова, что он легко демонтируется для утилизации.
- Как упаковочные материалы, так и старые холодильники и морозильники следует доставлять на пункт утилизации вторичного сырья. Информацию о пунктах приема в утиль можно получить в местной администрации.
- Продукты следует хранить в банках и упаковках, которые можно использовать неоднократно.
- Для чистки холодильника следует использовать нейтральные моющие средства.
- Соблюдайте советы по экономии энергии.

СНЯТИЕ ВЕНТИЛЯЦИОННОЙ РЕШЁТКИ

Вентиляционная решетка может быть снята, например, для выполнения чистки. Перед снятием решетки откройте дверь морозильной камеры, освободите решетку с верхних креплений. Для снятия решетки потяните ее на себя.



Устанавливая вентиляционную решетку на прежнее место:

Сначала закрепите ее в фиксаторах снизу, а затем прижмите так, чтобы она села на свое место.

Чистка

Холодильник следует регулярно чистить.



Не используйте для чистки холодильника агрессивные моющие средства, абразивные порошки, средства с сильным запахом, полироли или чистящие средства, содержащие отбеливатель или спирт.

Отключите холодильник от электросети.

Чистка внутренних частей

Вымойте вынимающиеся детали и внутренние полости холодильника теплым раствором питьевой соды (5 мл соды на пол-литра воды), промойте водой и вытрите насухо. Регулярно проверяйте чистоту уплотнительных прокладок дверей холодильника и при необходимости очищайте их от загрязнений.

Канал для стока талой воды внутри холодильника следует периодически чистить. В случае засорения канал следует прочистить куском гибкой прочной лески.

” ” ”

Выдвинуть ящик.

Поднять его над замками и вставить опять в скользящие направляющие. Перевернуть ящик лицевой стороной вниз и выдвинуть.

Мыть щадящими моющими средствами и ополаскивать тёплой водой.

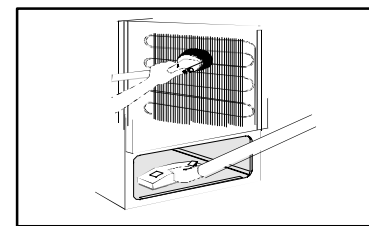
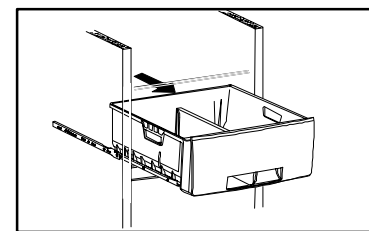
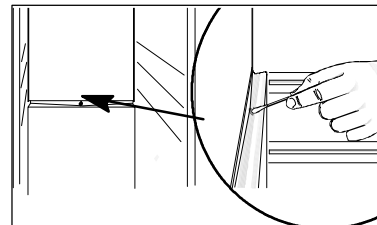
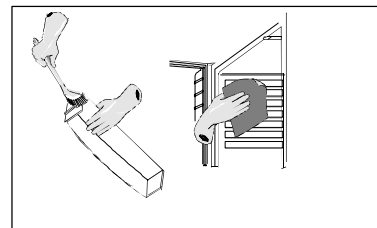
Производить сборку в обратном порядке.

Чистка наружных поверхностей

Протрите наружные поверхности теплой водой с моющим средством для мытья посуды. Снимите вентиляционную решетку (см. выше) и вычистите пространство под холодильником с помощью пылесоса. Один или два раза в год отодвигайте холодильник от стены и очищайте пространство за ним, а также компрессор и конденсатор (черную решетку), с помощью пылесоса или щетки, поскольку накопление пыли приводит к ухудшению работы прибора и повышению расхода электроэнергии.



Для того чтобы холодильник не царапал пол, при перемещении его следует поднимать за передний край.



Пользуйтесь декоративными магнитами осторожно, поскольку они могут поцарапать поверхность.

Размораживание холодильника

Размораживание холодильника происходит автоматически каждый раз, когда компрессор выключается. Для того чтобы предотвратить образование излишнего количества ледяного конденсата:

- помещайте в холодильник только остывшие продукты;
- не открывайте дверь без необходимости и не держите ее слишком долго в открытом положении.

Размораживание морозильника

В процессе эксплуатации морозильника на полках, а также вокруг верхнего отделения, образуется некоторое количество ледяного конденсата. Когда толщина слоя конденсата достигает 3-5 мм, морозильник следует разморозить.

Размораживание имеет смысл выполнять тогда, когда в морозильнике хранится небольшое количество продуктов.

Выньте из морозильника ящики с продуктами. Поверните ящики на пол-оборота таким образом, чтобы верхний ящик стоял на нижнем. Оберните ящики каким-либо изоляционным материалом, например, газетной бумагой или войлоком. Продукты можно также плотно упаковать и положить в холодное место, например, в холодильник.

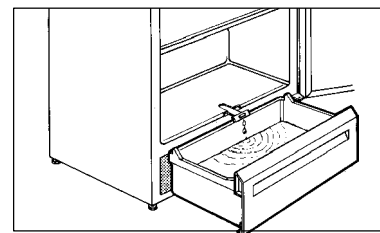
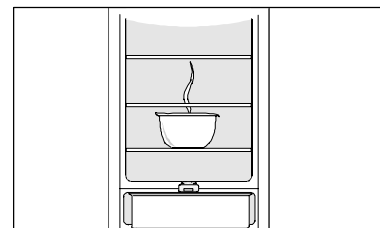
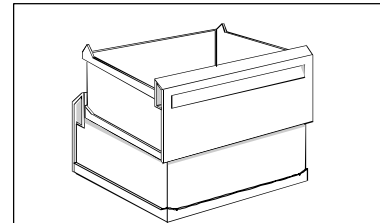
Размораживание можно ускорить, поставив для этого в морозильник сосуды с горячей (но не кипящей) водой.

Выньте сливной желоб и подставьте под него нижний ящик морозильника, в который будет стекать талая вода. Для того чтобы освободить место для ящика, снимите вентиляционную решетку.

По мере оттаивания льда осторожно удаляйте его пластмассовой или деревянной лопаткой. Ни в коем случае не используйте острых или царапающих предметов.

После того как морозильник разморозился, вытрите его насухо и вставьте сливной желоб на место.

Включите морозильник. Положите в него продукты тогда, когда он охладится до надлежащего уровня.

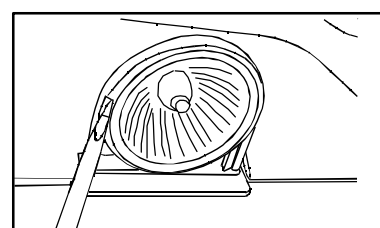


При размораживании морозильника ни в коем случае не используйте фен для волос или аналогичные устройства. Слишком высокая температура может привести к повреждению внутренних пластмассовых деталей морозильника, а попавшая на находящиеся под напряжением детали морозильника влага может оказаться причиной электрического шока.

Замена лампы внутреннего освещения

Извлеките лампу, вставив отвертку в выемку на цоколе лампы.

Вставьте новую лампу, установив ее в центральное положение и нажимая на нее до тех пор, пока она не встанет на место



Замена угольного фильтра

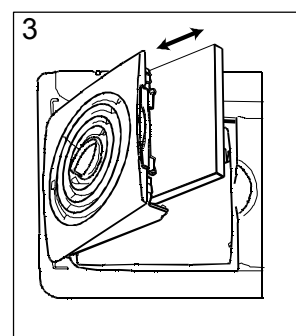
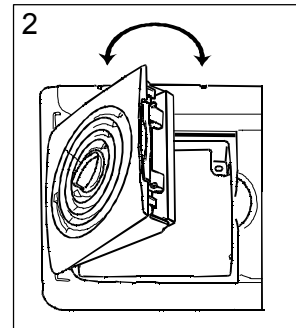
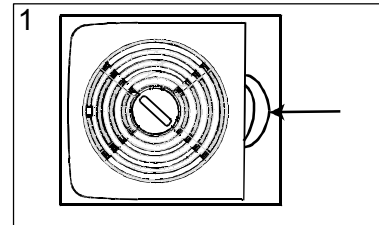
Для сохранения наилучшей эффективности при обычном использовании угольный фильтр следует заменять ежегодно. Новый угольный фильтр можно приобрести в авторизованном сервисном центре. Фильтр расположен за решеткой и его можно извлечь, открыв крышку. Чтобы открыть крышку, нажмите на защелку справа от крышки (1) и поверните крышку наружу (2). После этого угольный фильтр можно вынуть из направляющих (3). Осторожно вставьте в направляющие новый фильтр, чтобы не повредить его поверхность.

Когда холодильник не используется

Выключите холодильник и выньте вилку из розетки или выверните предохранитель.

Выньте все продукты и произведите чистку прибора, как описано выше. Во избежание образования неприятного запаха дверь холодильника следует оставить в приоткрытом положении.

Если вы все-таки оставляете прибор включенным, попросите кого-нибудь изредка проверять его работу, чтобы предотвратить порчу продуктов в случае обрыва в подаче электроэнергии.



В случае возникновения неисправности

Причина неисправности может оказаться настолько простой, что ее можно устранить самостоятельно. Перед тем как обратиться в уполномоченную на техобслуживание и ремонт фирму, внимательно прочитайте нижеприведенные указания.

Неисправность	Возможная причина / Устранение
На дисплее температуры горит символ "□"	Неисправность в измерении температуры. Обратитесь в авторизованный сервисный центр. (Система охлаждения обеспечивает надлежащую температуру продуктов, но измерение температуры не функционирует.)
Звучит звуковой сигнал и мигает красная сигнальная лампочка (В морозильнике слишком тепло)	Выключите звуковой сигнал кнопкой сброса аварийного звукового сигнала. Звуковой сигнал мог быть вызван тем, что прибор был недавно включен и внутренняя температура еще слишком высока (см. раздел "Включение и регулирование температуры"). Возможно, дверь была открыта слишком долго и сработал аварийный сигнал открытой двери.
В холодильнике слишком тепло	Установите более низкую температуру. Расположите продукты внутри холодильника надлежащим образом - см. соответствующий раздел. Расположите продукты таким образом, чтобы воздух мог свободно циркулировать между ними. Удостоверьтесь в том, что дверь плотно закрыта, а также в целостности и чистоте ее уплотнительной прокладки.

Неисправность	Возможная причина / Устранение
В холодильнике слишком холодно	Установите более высокую температуру.
В холодильник течет вода	Прочистите канал и отверстие для стока талой воды и удостоверьтесь в том, что помещенные в холодильник продукты не препятствуют стоку воды в канал.
Вода течет на пол	Удостоверьтесь в том, что находящийся за холодильником шланг для стока талой воды ведет в испарительный поддон. См. раздел "Перед началом эксплуатации".
В морозильнике слишком тепло	Установите более низкую температуру. Удостоверьтесь в том, что дверь плотно закрыта, а также в целостности и чистоте ее уплотнительной прокладки. Помещенные в морозильник продукты могли оказаться слишком теплыми. Подождите несколько часов и снова проверьте температуру. Расположите продукты таким образом, чтобы воздух мог свободно циркулировать между ними.
В морозильнике слишком холодно	Установите более высокую температуру. Проверьте, не включен ли режим замораживания. Дисплей температуры показывает самую высокую температуру в камере. Следовательно, существование разницы между температурой, индицируемой на дисплее, и средней температурой, замеренной каким-либо иным способом, является нормальным явлением.
Образуется слишком много льда и инея	Удостоверьтесь в том, что дверь плотно закрыта, а также в целостности и чистоте ее уплотнительной прокладки.
Компрессор непрерывно работает	Установите более высокую температуру. Удостоверьтесь в том, что дверь плотно закрыта, а также в целостности и чистоте ее уплотнительной прокладки. Температура в помещении, где установлен холодильник, выше обычной комнатной температуры.
Холодильник вообще не работает, охлаждение, освещение и сигнальные лампочки не включаются	Вилка не вставлена в розетку. Предохранитель перегорел. Прибор не включен. На холодильник не поступает питание (проверьте розетку с помощью какого-либо иного электрического устройства).
Холодильник слишком шумит	Система охлаждения несколько шумит при работе в процессе циркуляции хладагента в системе охлаждения. При включении и выключении компрессора слышится пощелкивание. При впрыскивании хладагента в трубки охлаждения слышен пульсирующий звук. Уровень звука меняется в зависимости от фазы работы холодильника. Если шум кажется слишком сильным: осторожно отогните трубки системы охлаждения за холодильником, так чтобы они не касались друг друга; возможно прокладки между трубками и задней панелью холодильника сдвинулись, их следует установить на место. Тщательно соблюдайте указания, приведенные в разделе "Монтаж".

Неисправность	Возможная причина / Устранение
Обрыв в подаче питания	Не открывайте дверь холодильника без необходимости. В случае продолжительного обрыва в подаче питания продукты следует по возможности переложить в работающий холодильник. Если после обрыва в подаче питания продукты по-прежнему твердые, их можно снова заморозить. Если продукты разморозились, но выглядят и пахнут как свежие, их следует немедленно приготовить и либо употребить в пищу, либо заморозить в приготовленном виде.

Если неисправность не удастся устранить вышеуказанным образом, обратитесь в уполномоченную на техобслуживание и ремонт фирму.

Если Вы обращаетесь в сервисный центр по поводу одной из перечисленных неисправностей или в результате несоблюдения правил эксплуатации, то, даже в период действия гарантии, Вам, возможно, придется оплатить вызов специалиста.

Технические данные

Модель ERZ36700Q/ERZ36700X

Емкость нетто: холодильник 160 л
 Зона свежих продуктов 82 л
 морозильник 87 л

Ширина 595 мм

Высота 2000 мм

Глубина 623 мм

Потребление энергии 315 кВтч в год

Класс энергопотребления A+

Номинальная мощность 130 Вт

Мощность замораживания 14 кг в сутки

Монтаж

Кабель питания

В случае повреждения кабеля питания прибора замена кабеля должна производиться только авторизованным изготовителем сервисным центром или квалифицированным специалистом для обеспечения безопасности прибора.

Распаковка

Удостоверьтесь в том, что холодильник не повредился в процессе транспортировки. О возможных повреждениях следует немедленно сообщить продавцу. Упаковочные материалы следует сдать в пункт утилизации вторичного сырья. Информацию об этом можно получить у соответствующих инстанций.



Не давайте детям играть с упаковочными материалами. Полиэтиленовая пленка может оказаться опасной для жизни.

Снятие транспортировочных опор

Клейкую ленту и транспортировочные опоры следует удалить:

- с торцов дверей
- с внутренней стороны петель
- с полок

Для того чтобы удалить транспортировочные опоры стеклянной полки, сначала потяните транспортировочные опоры вперед до упора на выступе полки. Приподнимите задний край полки, потяните полку вместе с опорами вперед и выньте их.

Под холодильниками некоторых моделей имеется звукоизоляционная подушка, которую удалять не следует.

Чистка

Перед началом эксплуатации холодильник следует вымыть изнутри мягкой тряпкой, смоченной в теплой воде с добавлением средства для ручного мытья посуды.

Установка угольного фильтра

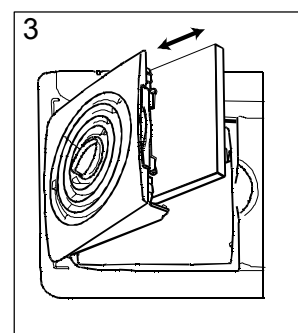
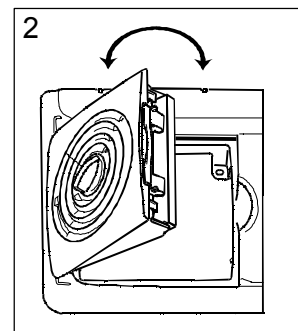
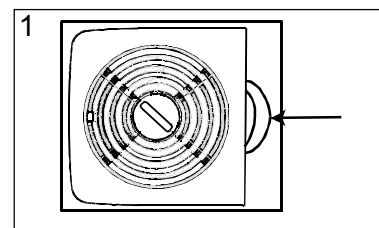
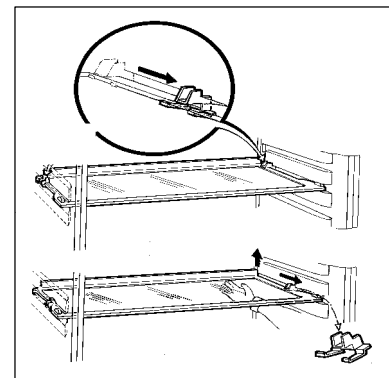
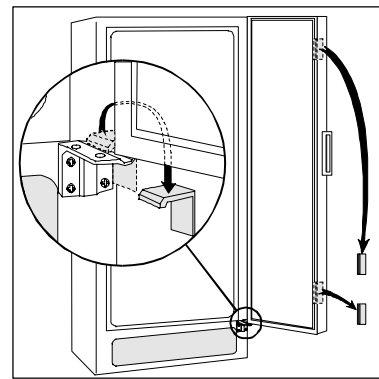
Для увеличения срока эксплуатации угольного фильтра, при поставке он запакован в пластиковый пакет. Перед началом эксплуатации прибора, угольный фильтр следует установить за решетку.

Чтобы открыть крышку, нажмите на защелку справа от крышки (1) и поверните крышку наружу (2). Осторожно вставьте в расположенные за крышкой направляющие новый фильтр, чтобы не повредить его поверхность.

Установка

Для того чтобы холодильник функционировал надлежащим образом, удостоверьтесь в том, что:

- холодильник установлен в сухом прохладном месте без попадания на него прямого солнечного света;
- холодильник установлен вдали от источников тепла, таких как плита или посудомоечная машина;
- холодильник установлен прямо и стоит на всех четырех ножках. Холодильник не должен быть прислонен к стене. Высота ножек может быть при необходимости отрегулирована;



- воздух свободно циркулирует вокруг холодильника; вентиляционные каналы за и под холодильником ничем не закрыты. Над холодильником должно быть не менее 200 см² свободного пространства либо а) прямо над холодильником, либо б) за холодильником и над ним, в этом случае расстояние от задней панели верхней полки до стены должно быть не менее 50 мм.

Холодильник должен быть установлен в помещении, температура в котором соответствует климатическому классу, указанному на заводской табличке с техническими данными.

Следующая таблица показывает соответствие значений температуры окружающей среды климатическим классам:

Климатический класс	для температуры окружающей среды
SN	от +10°C до +32°C
N	от +16°C до +32°C
ST	от +18°C до +38°C
T	от +18°C до +43°C

Если холодильник стоит в углу петлями к стене, между стеной и холодильником должно быть не менее 10 мм свободного пространства, для того чтобы дверь открывалась достаточно широко для выдвигания полок.

Удостоверьтесь в том, что шланг талой воды ведет в испарительный поддон за холодильником.

После окончания установки вилка электрического кабеля должна быть легко доступна.

Подключение питания

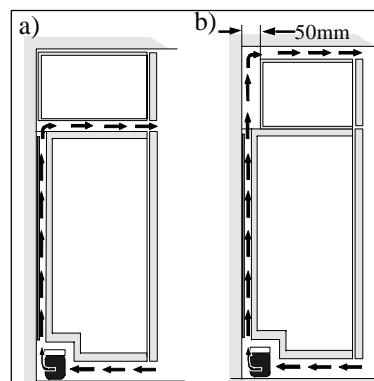
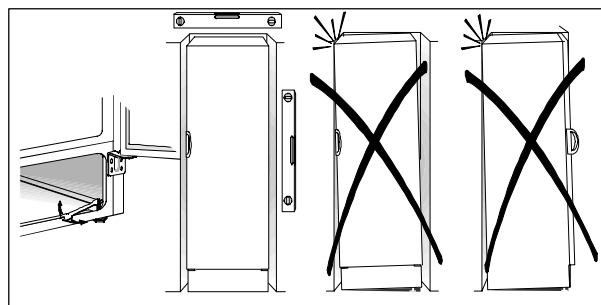
Холодильник следует подключить к заземленной розетке.

Напряжение: 230 В.

Предохранитель: 10 А.

Необходимые данные приведены на табличке с техническими данными, которая расположена внутри холодильной камеры с левой стороны.

Извлеките из прилагаемого к машине пакета два распорных элемента, обеспечивающих зазор между стенами и прибором и закрепите их согласно рисунку, расположенному вверху на задней стороне прибора, с тем чтобы между стенами и прибором появилось необходимое пространство для вентиляции.



Перевешивание дверей

При необходимости, вызванной расположением прибора, положение дверных петель может быть изменено с правой стороны (при поставке) на левую. Осуществлять перевешивание дверей может только специалист авторизованного сервисного центра. Если перевешивание необходимо, свяжитесь с ближайшим авторизованным сервисным центром.

